

Gracias por ayudarnos en evaluar a su hijo/a. Esta lista de cotejo para el padre/tutor para el examen virtual provee pasos para ayudarlo entender lo que usted puede hacer y no puede hacer durante el examen. También verá las instrucciones sobre cómo usar el examen de práctica. Su hijo/a tomará el examen virtual de LAS Links para demostrar que puede hablar, entender, leer, y escribir en inglés. Es importante que su hijo/a haga el examen por sí solo.

Usted, como el padre/tutor, y su hijo/a deben de seguir muy bien estas instrucciones para que se pueda usar los resultados para tomar decisiones sobre la educación de su hijo/a. Se le espera que su hijo/a utilice la computadora o el dispositivo que el distrito, la escuela o el maestro que le da el examen le proporcionó. Si está usando una computadora personal, favor de informarle al maestro antes de comenzar el examen para estar seguros de que funcionará con el examen.

El maestro de su hijo/a, o el maestro quien le dará el examen, le mandará más información sobre cómo entrar en el programa del examen. Use esta lista de cotejo para asegurar que tenga todo listo para la sesión del examen.

Antes del Examen

SÍ	NO
<input type="checkbox"/> Utilice Google Chrome para el examen. Si no tiene Google Chrome en la computadora que va a usar para el examen, ha de instalar el navegador de Google Chrome. vaya a www.google.com/chrome para las instrucciones.	
<input type="checkbox"/> Cierre cualquier otro programa abierto en la computadora aparte del Google Chrome.	
<input type="checkbox"/> Utilizando el navegador de Google Chrome, su maestro le dirigirá a www.DRCDeviceCheck.com para asegurar que se puede usar esa computadora para el examen.	
<input type="checkbox"/> Verifique que la bocina y el audífono están funcionando y que el volumen está al nivel que su hijo/a pueda oír bien las instrucciones.	
<input type="checkbox"/> Verifique que haya una conexión fuerte y segura de Wi-Fi.	<input type="checkbox"/> Que no haya ningún programa de películas ni música utilizando la red en el hogar.
<input type="checkbox"/> Busque un lugar tranquilo donde su hijo/a pueda tomar el examen. Asegúrese que esté bien alumbrado.	<input type="checkbox"/> Que esté apagada la televisión y la música en la casa.
<input type="checkbox"/> Ayude a su hijo/a entrar en el programa para comenzar el examen, si es que necesite ayuda. Esto es importante para los padres/tutores con niños pequeños.	
<input type="checkbox"/> Lea y firme el Acuerdo sobre el examen virtual para el padre/tutor y el estudiante.	

Durante el Examen

SÍ	NO
<input type="checkbox"/> Su hijo/a debe de usar el enlace que le envió el maestro quien le dará el examen.	
<input type="checkbox"/> Su hijo/a tiene que seguir todas las instrucciones que le dé el maestro quien le dará el examen. En el caso que su hijo/a necesite ayudar para entender cómo entrar en el programa, entonces usted le puede ayudar.	<input type="checkbox"/> Ya que comience el examen usted no puede ayudar con ninguna de las preguntas.
<input type="checkbox"/> Para comenzar, su hijo/a entrará el nombre de usuario y la contraseña que el maestro le envió.	<input type="checkbox"/> Usted no puede leer ninguna parte de las preguntas ni las respuestas del examen, ni puede dar pistas para ayudar a su hijo/a con el examen.
<input type="checkbox"/> Su hijo/a debe de usar solamente los botones que están en el programa del examen para cambiar de pregunta a pregunta durante el examen. No use los botones de Chrome para mover dentro del examen.	<input type="checkbox"/> No se le permite a su hijo/a usar teléfonos inteligentes, dispositivos de mano, diccionarios, tesauros, verificadores de deletrear ni de gramática durante el examen.
<input type="checkbox"/> En el caso que su hijo/a necesite una pausa, infórmele al maestro que le está dando el examen.	<input type="checkbox"/> Se prohíbe copiar, sacar fotografías y compartir cualquiera de la preguntas o respuestas con otros.
<input type="checkbox"/> Si su hijo/a sale del examen por cualquier razón, puede entrar de nuevo para terminarlo, hay que usar la información original para entrar. Volverá al punto donde estaba cuando paró el examen.	<input type="checkbox"/> Su hijo/a no debe de compartir la pantalla, chatear ni hablar con nadie más sobre las preguntas del examen. El estudiante solo puede hablar con el maestro que le da el examen.
<input type="checkbox"/> Cuando su hijo/a termine una sección del examen, ha de asegurar que haga clic en End Test (fin del examen) y Submit (entregar) para salir del examen.	

Apoyo Técnico

Si tiene algún problema con su computadora, o con su red, póngase en contacto con el maestro de su hijo de inmediato. No hay que ponerse en contacto con la compañía del examen.

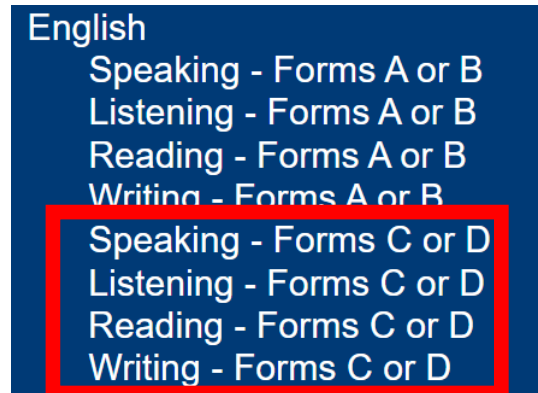
Preparar Para el Examen

Se le recomienda mucho que su hijo/a tome el examen de práctica antes del examen verdadero. Para buscar el examen de práctica, siga las instrucciones abajo. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el maestro de su hijo/a.

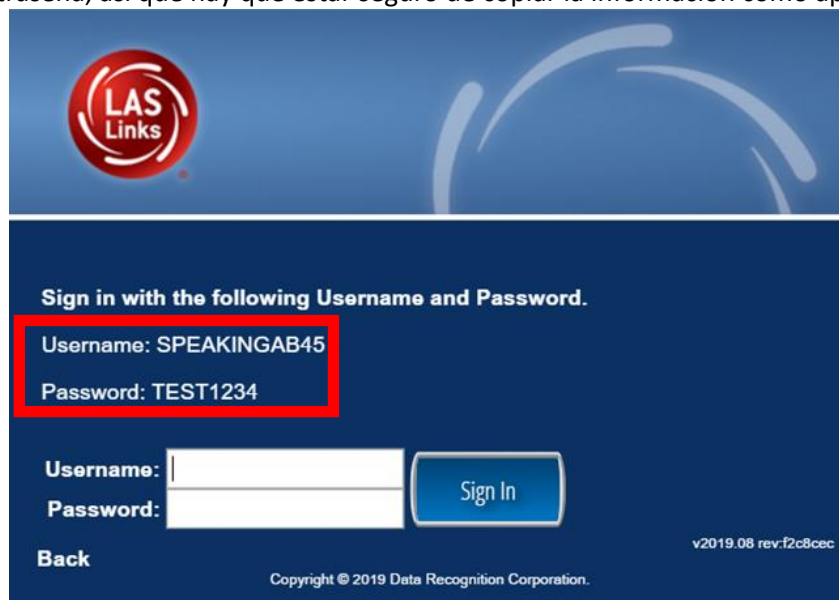
Practicar Para el Examen de LAS Links

1. Utilizando el navegador Google Chrome, vaya a <https://wbte.drctdirect.com/LL/portals/ll> para buscar los exámenes de práctica.

2. Su hijo/a verá un botón con **Practice Test (examen de práctica)** debajo. Para hacer la práctica, haga clic en las palabras **Practice Test**.
3. Escoja inglés para que su hijo/a pueda practicar.
4. Esto abrirá una **List of Tests (lista de exámenes)**. Estos son los exámenes de práctica y no reciben calificación. Haga clic solamente en el examen **Form C o Form D**.



5. Haga clic en el examen del tema que quiere practicar (Hablar, Escuchar, Lectura, o Escritura). Entonces escoja al examen del nivel del grado (kindergarten-1, 2-3, 4-5, o 6-12).
6. En la página de **Login Page** entre la información que aparece. Cada examen de práctica tiene su propio nombre de usuario y contraseña, así que hay que estar seguro de copiar la información como aparece en la pantalla.



7. **No** use la información para entrar en el programa del examen verdadero, la que el maestro le dio en papel (*ticket*). Estos son para el examen verdadero, el cual cuenta para la calificación.

El examen de práctica incluye instrucciones para el examen y permitirá que su hijo/a pruebe las herramientas que van a estar disponibles cuando tome el examen verdadero, el cual cuenta para la clasificación. Su hijo/a puede hacer práctica en cada tema: Lectura, Escritura, Escuchar, y Hablar. Estos exámenes de práctica parecen igual al examen verdadero. Cuando su hijo/a termina de practicar, use el botón de **Back (atrás)** para ir a la página de **List of Tests (lista de los exámenes)** para volver al menú principal.

Seguridad del Examen

Debido a que su hijo/a está tomando el examen virtual de LAS Links en lugar de en la escuela, su hijo/a puede mover entre el programa del examen y otros y/o la red. No debe de hacer esto. Es importante que su hijo/a quede dentro de la sesión del examen y que usted, como el padre/tutor, haga su mejor para recordarle a su hijo/a que trabaje solamente en el examen.

Tanto usted como su hijo/a son responsables de hacer su mejor en seguir las reglas del examen. Si ocurra alguna actividad contra las reglas o si tiene alguna duda, infórmele al maestro de inmediato.

Recomendaciones Para el Examen

- Si su hijo/a vea un caja de mensaje con el título “Connection Retry is in Progress” (*en proceso de reconectar*) indica que se ha perdido la conexión a la red. El programa del examen tratará por 5 minutos para reconectar, o hasta que el dispositivo conecte de nuevo a la red o hasta que su hijo/a haga clic en el botón **Exit the Test** (*salir del examen*). El maestro de su hijo/a se le comunicará y le explicará los siguientes pasos. Si esta o alguna otra interrupción ocurra, ya se ha grabado y guardado todas las respuestas que su hijo/a ha hecho en el examen.
- Al fin del examen, asegure que su hijo/a haga clic en **End Test** y **Submit**.

Pausar el Examen

Si su hijo/a necesita una breve pausa durante el examen (como para ir al baño), haga clic en el botón de **Pause** (*pausa*). Una cuenta regresiva de 20 minutos aparecerá en la pantalla indicando el tiempo que quede antes de que el examen cierre. También el maestro puede ver que su hijo/a tomó una pausa, y el tiempo que le quede de pausa.

Si su hijo/a no comienza el examen antes de que termine la cuenta regresiva entonces el examen cerrará. Su hijo/a puede entrar en el programa de nuevo para terminar el examen usando el nombre de usuario y la contraseña originales. Su hijo/a puede continuar el examen en el punto donde lo pausó y todas las respuestas que puso antes de la pausa estarán guardadas.

Salir del Examen

Si su hijo/a comienza el examen, pero necesita terminarlo en otro momento, haga clic en el botón de **Pause** y luego haga clic en **Exit** (*salir*). Su hijo/a puede volver al punto donde paró el examen y todas las respuestas que ha hecho quedarán guardadas.